

# Știința Tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor



Anul XII, Seria II-a, Nr. 2364 4 PAGINI - 20 BANI Marți 11 decembrie 1956

## Și-au îndeplinit planul anual

Potrivit datelor primite din Ministerul Industriilor și organizațiile care coordonează activitatea întreprinderilor și unităților productive, până în zilele acestea peste 370 de întreprinderi de industrie republicană și 240 de cooperative meșteșugărești din întreaga țară au realizat producția stabilită în planul pe anul 1956. Astfel, în industria metalurgică și construcțiilor de mașini numărul fabricilor și uzinelor care au trecut să îndeplinească sarcinile ce le revin din planul celui de al doilea an al actualului cincinal este de 51; în industria chimică 32, printre care se află și marile combinatice nr. 1 și 2, combinatul „I. V. Stalin”, uzina de înghețăminte chimică „Petru Poni” din Valea Călugărească etc.; în industria materialelor de construcții 21 de întreprinderi; 21 fabrici de cherestea, 13 fabrici din industria produselor finite din lemn, 35 întreprinderi forestiere de exploatare și transport, precum și centrale electrice, școli petroliere, întreprinderi industriale ale căilor ferate etc. Aceștia li se adaugă peste 80 de fabrici ale industriei alimentare, 60 de întreprinderi ale industriei ușoare și cooperative meșteșugărești din 10 regiuni ale țării.

## Un an de la străpungerea tunelului de aducțiune

BACAU (de la corespondentul nostru). Azi se împlinește un an de la marea sărbătoare a constructorilor de la Bicoz: străpungerea tunelului de aducțiune. 11 decembrie rămâne ca o dată memorabilă în istoria construcției hidrocentrale. În această zi, cele două brigăzi, conduse de vestitul miner Pașca Gavriță, Erou al muncii socialiste, și Roman Ștefan, după lungi bătălii cu viltregia naturii subterane, deținând ultimul prag de stâncă ce despărțea tunelul în două, s-au întâlnit în inima muntelui Botoșani. Tunelul de aducțiune de aproape 5 km., cea mai mare lucrare de acest fel din țară, a fost străpuns cu 170 zile înainte de termen.



Colectivul fabricii de produse zaharose „București” din Capitală a îndeplinit planul anual de producție în ziua de 27 noiembrie. Realizarea acestui succes se datorește buneii organizării a muncii și întrecerii socialiste pe brigăzi.

În fruntea întrecerii se află colectivul secției caramelaș care și-a realizat planul anual încă de la 20 noiembrie. Aici lucrează și fruntașul Ioan Fojnean care și depășește norma zilnică cu 75 la sută.

În fotografie: fruntașul Ioan Fojnean lucrând la mașina pentru fabricarea bomboanelor praline și a bomboanelor umplute cu fructe și lichior.

## Zile de iarnă pe șantier

La Năvodari, clivea sute de tineri construiesc un gigant. Muncesc la lopată, înalță ziduri și învală să zădărească, loarnă beton și se califică betonisti, îndoaie fierul ce va constitui măduva cofrajelor, sudule de mamă geră aspru și mușcator, se mai bat vin de dragul unor ochi de fată, vin cu poala de lână la masă și citeșc seră în dormitor cărți despre călătorii celebre. Citeva sute de tineri — reprezentanți unei generații noi — îndrăznesc, îmbrăcați în pufoase groase, transformă această parte a Dobrogei. Sînt niște flăcăi — cum aș putea să-i descriu? — pe care viața aspră, bărbătească, de constructori, i-a maturizat, dar care știu să se emoționeze în fața unui răsărit purpuriu de soare, izvoriț din apa ghiolului, să aplece gâlgoșii către Eugenia Bardă termină ficțiunile un cîntec, să asculte tăcut, rezemați de fereastră, „serenade” cu armonica pe care un brigadier îndrăgostit le face lângă dormitorul fetelor.

Cu rădăcinile adinc împlintate în pământul îndins al stepii dobroge, gigantul se înalță sobru și solid, revărsînd în juru-i pușturi de fabricușe secii ateliere... Peste tot, pe școlto înalte, printre împletiturile masive de metal, prin șanturile și grolele subsoanelor, lângă benzii rulante, betoniere și macarale, roiesc brigadierii. Șantierul este o uriașă școală unde se deprind toate meseriile dar unde totuși, nesimțit, fără ca aceasta să se predea, înierii învăță să jubescă țara, să creadă temeinic și entuziasmat în liturul ei, să-i apropie viitorul... „Se întorc gălăgioși și veseli

## Telegrama lotului olimpic al R.P.R. către tovarășii Chivu Stoica

Tovarășul Chivu Stoica președintele Consiliului de Miniștri, a primit din partea lotului Republicii Populare Romine, participanti la a XVI-a ediție a Jocurilor Olimpice de vară de la Melbourne, următoarea telegramă:

Lotul olimpic al R.P.R. participanti la a XVI-a ediție a Jocurilor Olimpice de vară de la Melbourne, raportează guvernului că reprezentind cu dirzenie culorile patriei noastre iubite a curerit cinci medalii de aur, trei medalii de argint, cinci medalii de bronz, clasîndu-se pe locul opt din 68 de țări participante. Conștienți că rezultatele obținute se datorează condițiilor create de regimul nostru democratic popular, mulțumim guvernului pentru grija și ajutorul acordat mișcării de cultură fizică și sport din țara noastră.

Delegația R.P.R. la Jocurile Olimpice

## O nouă instalație de foraj de gaz metan

Cu cîteva luni în urmă, în timpul de gaze naturale de la Copsa Mică a fost adusă o instalație nouă de foraj, de fabricație sovietică. Instalația prezintă mari avantaje față de cele folosite pînă acum la săparea sondelor de gaze naturale; ea este ușoară, fiind proiectată anume pentru săparea sondelor de adîncime mică și medie; prin calitățile sale, instalația asigură un înalt grad de mecanizare a muncii.

## Țara se pregătește de alegeri

În întreaga țară se fac pregătiri intense în vederea alegerilor de deputați în Marele Adunare Națională trecută la 3 februarie 1957. Săptămîna trecută au fost înmormîntate o serie de lucrări pregătitoare alegerilor: s-au constituit comisiile circumscripțiilor electorale, comisiile electorale ale secțiilor de votare, au fost delimitate, numerotate și stabilite secțiile de votare. Totodată în întreaga țară au început lucrările de întocmire a listelor de alegători.

În regiunea Oradea, ținîndu-se seama de numărul cetățenilor, vor funcționa la 3 februarie 1957 — 391 secții de votare. În regiunea Stalin pentru comisiile celor 23 de circumscripții electorale au fost aleși în avînd membri ale oamenilor muncii 161 de membri — reprezentanți al Partidului Muncitoresc Român, utemiști, membri ai sindicatelor, reprezentanți ai organizațiilor cooperative, culturale etc. Sîturile populare din regiunea Galați au terminat și ele lucrările pentru delimitarea, numerotarea și stabilirea celor 400 secții de votare. De asemenea, au fost aleși membrii comisiilor care vor funcționa în ziua de 3 februarie la aceste secții de votare.

La sfîrșitul săptămînilor trecute în toate regiunile țării au început lucrările de întocmire a listelor de alegători.

Oamenii muncii de la sate au participat în număr mare la adunările pentru constituirea Birourilor comunale ale Frontului Democraticei Populare în vederea alegerii deputaților în Marele Adunare Națională. Ei au ales în Birourile comunale ale F.D.P. reprezentanți ai organizațiilor muncitorești, utemiști, colectiviști, fruntași, muncitori agricoli, învățători, funcționari. În Regiunea Autonomă Maghiară au fost constituite 241 Birouri comunale ale F.D.P. Din Birourile comunale ale F.D.P. din Corunca fac parte, printre alții, tehnicianul agronom Keresztesi Ferenc, învățătorul Németh László, directorul Școlii elementare de 7 ani, Fodor Daniel, membru al G.A.C., „Tractorul Roșu”, educatorul Balla Irén și alții. La Singureni de Mureș din Birourile comunale ale F.D.P. fac parte țărănii muncitori Tatar Mihály, Konec János, membru al G.A.C., „7 Noiembrie”, Alexandru Muică, referent șef la statul popular comunal și alții.

Și în comunele din raionul Costești, regiunea Pitești, s-au constituit Birourile comunale ale F.D.P. În comuna Broșteni, de pîldă, în Birourile comunale au fost aleși Marin Vișan, activist de partid, învățătorul Marin Pană, deputat comunal, Gherghina Bogatu, responsabilă comisiile de femei și alții.

Pînă la 9 decembrie în regiunea Constanța s-au deschis 81 Case ale alegătorilor. Chiar de

De fiecare dată cînd trec pragul Atelierele „Griștia Roșie” simt o emoție puternică. În ultimii ani am fost de atîtea ori pe acolo și totuși de fiecare dată mi se pare că vin pentru înalta oară.

Lîngă clădirile roșii, sobre, pe întinsele alei asfaltate te întîmpină de departe frumusețea sacadată a cupolelor, rîșnăsurile greoaie a ciocanelor de cîteva tone, șuieratul sirenelor. Lîngă intrare monumentală acla alb — simbol al eroiciei Griștii Roșii, al glorioasei muncitorimii ceferiste care a fost întodeuna gata în clipa de cea mai mare încercare, de luptă pe viață și pe moarte cu dușmanii poporului.

La fierăria de locomotive, fac cunoștință cu Nufu Radu, el înțelegător un veteran al Atelierele. Trebuie să spun de la început că tovarășul Nufu are asupra mea un puternic... „ata”. Mă simt oarecum în stare de inferioritate. Omul acesta se află la „Griștia Roșie” de 27 ani. A intrat în uzină cu cîteva zile înainte ca eu să fi ieșit în lumea a-cerșă.

Vorbim despre tratativele romino-sovietice de la Moscova. Tovarășul meu cunoaște bine cuvîntarea finută de țou. Chivu Stoica la posturile noastre de radio, cu privire la rezultatele tratativelor romino-sovietice. Dar, lucrul firesc, dorște mai înțî să-mi povestească ceva de trecut... din 1929—1933. Fierarul Nufu Radu are memorie bună. El își amintește cum în urma împrimurătorilor tehnoburghezo-moșterști, care căutau să rezolve ieșirea țării din criză pe spinarea poporului muncitor, prin pregătirea războiului antisovietic, economia Romîniei a fost serios zdruncinată, „Împrimurătorul de stabilizare” contractat în occident de guvernul Maniu în 1929 pentru suma de 100 milioane dolari avea o dobîndă câmtărească de 11 la sută.

Ce se întîmpla în acest timp cu muncitorii ceferști, primii lovii de asaltul reacțiunii?

Nufu Radu lasă încet din mîini pe masă cangea de oțel cu care a venit din fierăria și povestește. În anul 1935 — 24.000.000 lei. În anul 1938 — 416.500.000 lei. În anul 1939 — 718.700.000 lei. Cifrele acestea reprezintă debucul net al societății „Astra-Romina” așa cum el a fost declarat organele fiscale. Aceasta însemnă că cifrele sînt cu mult inferioare celor reale. Dar, chiar și așa, ele reușesc ca să redea o imagine a modului în care „Royal Dutch-Shell” — adevăratul stăpîn al „Astei Romine” — jefuia petrolul romînesc în anul în care România era guvernată de reprezentanții moșterșilor și fabricanților.

Cazul „Astei Romine” nu este un caz izolat. Unul din economiștii burghezi a relatat că din 1920 și pînă în 1939 faimosul consorțiu petrolifer „Romino-Americana” a cîștigat în medie în fiecare an de 8,73 de ori capitalul pe care l-a adus în țară. Deși firma se denumea și „romină”, beneficiile erau în întregime înghețate de către trustul american „Standard Oil”.

Sînt numai două exemple. Ele au capacitatea să reflecte situația Romîniei burghezo-moșterșice ca o consecință a faptului că țara noastră era în acea perioadă lipsită de o reală independență națională, că se afla pradă trusturilor străine. Pe de altmîndu, acolo unde se intruncea parlamentul, s-au putut auzi de multe ori din gura polițienilor burghezi cuvîntele patriotice. Marin, Brătianu, Vaidă Voevod, Argeloianu — întregul cortegiu de reprezentanți ai partidelor „istorice” — vorbeau despre patrie, evocau îfrumusețile naturale, aminteau bogățiile solului și subsolului. Le tribună erau rostite cuvîntele pompoase, ce însă în linștea cabinetelor ministeriale erau date uitării. Acolo, ferite de privirile mulțimilor, se încheiau cele mai oneroase tranzacții, se ofereau monopolurile străine bogățiilor patriei.

Istoria Romîniei în anul dominației burghezo-moșterșice înre-

late recent la Moscova. Noua mea cunoștință mîi răspunde laconic: „Sînt acorduri între două țări prietene. Primul cocs, 380.000 tone, mîneru de fier 570.000 de tone; de asemenea o mare cantitate de oțel. Aceste mărfuri le cunoaștem de mult sînt mărfuri de primă calitate pe care atelierele noastre le primesc de mulți ani din partea metelurgistilor sovietici. Deși sînt metelurgist am citit cu mult interes vestea că prietenii sovietici ne vor acorda un ajutor substanțial în construirea de 5 uzine chimice, iar creditul industrial care se ridică la 270 milioane de rouble va fi achitat cu mărfuri din uzinele de mai sus în termen de 10 ani de la intrarea lor în funcțiune. Prietenul la nevoie se cunoaște — a încheiat fierarul Nufu Radu. Mai e nevoie să fac o comparație între „ajutoarele” și împrimurările cămătarilor din așup mizeria crescînd. Salariul real scăzuse cu 70—75 la sută. Un sistem arbitrar de permanențe transferșii și de amenzi urmărea să completeze curbele de sacrificiu în acțiunea lor îndreptată împotriva poporului.

Nufu Radu are memorie bună! Dar porcă a uitat cîteva toate aceste lucruri? Nufu Radu nu poate uita cum în urma „ajutoarelor” economice acordate de către cămătarii capitaliști în anul acesta de criză, salariile au suferit scăderi catastrofale. Aceiași om care prima să zicem 100 de lei în 1929, nu mai primea în 1933 decît 60,30 lei, țară a mai pune la socoteală că preferurile urcay mereu. Iar scăderea salariilor era însoțită de prelungirea zilei de muncă, care ajungea la 14—15 ore pe zi.

Întreb pe Nufu Radu ce păterea are despre rezultatele tratativelor romino-sovietice, înche-

nele sale de antibiotice, le-a dat posibilitatea să vadă și să învețe totul pentru a explora în condiții optime instalațiile noastre. La cererea noastră ne-au fost trimiși specialiștii în construcții și montaje și tehnologia pentru punerea în fabricație. Acest fapt ne-a scutit mulți ani de cercetări și încercări costisitoare. În cursul acestui an ni s-a pus la dispoziție de noi procese tehnologice pentru auromicină, streptomycin etc. Pe baza procesului tehnologic, stația-pilot a obținut prima cantitate de auromicină. Schimburile de experiență în care tehnicienii și comunică reciproc ultimele cercetări arăta spiritele de colaborare dintre țările noastre, spirit care nu poate exista decît între țările care merg pe drumul socialismului.

În anii viitori, fabrica noastră va continua să beneficieze de acest sistem de colaborare frățească prin continua livrare de utilaje, materiale și materii prime și prin construirea în funcțiune a unui nou pavilion de producție pentru streptomycin, auromicină și vitamină B-12. Fabrica noastră va fi întodeuna o vie măturie a realizărilor ce s-au obținut prin colaborarea între cele două țări prietene — U.R.S.S. și R.P.R.

TUDOR DUMITRIU  
inginer șef la Fabrica de antibiotice din Iași

## Fabrica noastră — mărturie a roadelor prieteniei romino-sovietice

Declarăția comună romino-sovietică din 3 decembrie 1956 demonstrează odată mai mult condițiile optime instalațiilor noastre. La cererea noastră ne-au fost trimiși specialiștii în construcții și montaje și tehnologia pentru punerea în fabricație. Acest fapt ne-a scutit mulți ani de cercetări și încercări costisitoare. În cursul acestui an ni s-a pus la dispoziție de noi procese tehnologice pentru auromicină, streptomycin etc. Pe baza procesului tehnologic, stația-pilot a obținut prima cantitate de auromicină. Schimburile de experiență în care tehnicienii și comunică reciproc ultimele cercetări arăta spiritele de colaborare dintre țările noastre, spirit care nu poate exista decît între țările care merg pe drumul socialismului.

În anii viitori, fabrica noastră va continua să beneficieze de acest sistem de colaborare frățească prin continua livrare de utilaje, materiale și materii prime și prin construirea în funcțiune a unui nou pavilion de producție pentru streptomycin, auromicină și vitamină B-12. Fabrica noastră va fi întodeuna o vie măturie a realizărilor ce s-au obținut prin colaborarea între cele două țări prietene — U.R.S.S. și R.P.R.

TUDOR DUMITRIU  
inginer șef la Fabrica de antibiotice din Iași

## Comparații pline de semnificație

În anul 1935 — 24.000.000 lei. În anul 1938 — 416.500.000 lei. În anul 1939 — 718.700.000 lei. Cifrele acestea reprezintă debucul net al societății „Astra-Romina” așa cum el a fost declarat organele fiscale. Aceasta însemnă că cifrele sînt cu mult inferioare celor reale. Dar, chiar și așa, ele reușesc ca să redea o imagine a modului în care „Royal Dutch-Shell” — adevăratul stăpîn al „Astei Romine” — jefuia petrolul romînesc în anul în care România era guvernată de reprezentanții moșterșilor și fabricanților.

Cazul „Astei Romine” nu este un caz izolat. Unul din economiștii burghezi a relatat că din 1920 și pînă în 1939 faimosul consorțiu petrolifer „Romino-Americana” a cîștigat în medie în fiecare an de 8,73 de ori capitalul pe care l-a adus în țară. Deși firma se denumea și „romină”, beneficiile erau în întregime înghețate de către trustul american „Standard Oil”.

Sînt numai două exemple. Ele au capacitatea să reflecte situația Romîniei burghezo-moșterșice ca o consecință a faptului că țara noastră era în acea perioadă lipsită de o reală independență națională, că se afla pradă trusturilor străine. Pe de altmîndu, acolo unde se intruncea parlamentul, s-au putut auzi de multe ori din gura polițienilor burghezi cuvîntele patriotice. Marin, Brătianu, Vaidă Voevod, Argeloianu — întregul cortegiu de reprezentanți ai partidelor „istorice” — vorbeau despre patrie, evocau îfrumusețile naturale, aminteau bogățiile solului și subsolului. Le tribună erau rostite cuvîntele pompoase, ce însă în linștea cabinetelor ministeriale erau date uitării. Acolo, ferite de privirile mulțimilor, se încheiau cele mai oneroase tranzacții, se ofereau monopolurile străine bogățiilor patriei.

Corijență  
Un ziarist suedez s-a apucat să răsfloască manualele de istorie folosite în liceele teoretice din Germania occidentală, Subliniem: faptul se petrece în anul 1956.

Uimit, ziaristul suedez constată că manualele de istorie laudă „realizările” regimului nazist. Multe din manuale nu pomeneșc de procesul de la Nürnberg. Cele care pomeneșc, o fac pentru a critica sentința. Se poate citi că martorii la proces ar fi jurat fals, că acuzații ar fi fost supuși unor torturi și așa mai departe.

Aceasta-i istoria predată în școlile vest-germane. Dar tineretul german a învățat istoria la școala vîștă. Prea multe au fost examenale la care viața l-a supus pentru ca tinerii vest-germani să nu-și dea seama că autorii manualelor cu pricina sînt de fapt niște iremediabili... corijenți în materie de istorie.

M. R.  
Ochii lui Osman  
S-a afirmat nu o dată că agresiunea împotriva Egiptului poartă un zădărniceț, iz ce se ridică din grămăzele de ruine și cadavre lăstate în urma lor de hitlerişti. Nimeni nu s-ar fi așteptat însă ca lucrurile să fie duse atît de departe, încît să fie reditate vechile experiențe pe viu făcute de „savanzii” medici de la Buchenwald, Maidanek, Auschwitz.

Totuși s-a ajuns și la asta: un medic militar englez cantonat la Port Said a supus unei operații bestiale pe tînrul prizonier egiptean Muhamad Mahran Osman, în vîrstă de 18 ani. Osman fusese rănit în lupte. Ridicînd de trupele engleze a fost dus pe o navă și i s-a aplicat un narcotic. Atît ține minte tînrul prizonier. Cînd s-a trezit, și-a dat seama că e bandajat la ochi. De ce? Doar nu-i fusese rănit ochii. Da, șchiele li lăsară lumina vederii, dar bisturiul medicului englez l-au lăsat pentru tîldeana. In ce scop? Ca să transplanteze corneea din ochii tînrului egiptean în ochii unui rînit englez.

Osman a reușit să fugă din spital și să ajungă la Cairo. Marele oculist dr. Ala Ed-Din Barad-A, l-a supus unui amănunțit examen medical, în urma căruia a constatat că extirparea ochilor lui Osman n-a fost deloc necesară, așa cum afirmă medicul englez, deoarece în regiunea lor nu s-a găsit nici o urmă de leziune care să fi dovedit o rană la ochi. Ochii lui Osman fusese răniți.

În anul 1935 — 24.000.000 lei. În anul 1938 — 416.500.000 lei. În anul 1939 — 718.700.000 lei. Cifrele acestea reprezintă debucul net al societății „Astra-Romina” așa cum el a fost declarat organele fiscale. Aceasta însemnă că cifrele sînt cu mult inferioare celor reale. Dar, chiar și așa, ele reușesc ca să redea o imagine a modului în care „Royal Dutch-Shell” — adevăratul stăpîn al „Astei Romine” — jefuia petrolul romînesc în anul în care România era guvernată de reprezentanții moșterșilor și fabricanților.

D. L.

## DOUĂ ATITUDINI

dată de către statul romîn: tutun, sare, chibrituri etc. Chibriturile au fost concesionate pe o perioadă de 30 de ani. Ce a însemnat această concesione a arătat chiar Dinu Brătianu — care se afla atunci pe băncile opoziției. Concesionarea a avut drept efect — a spus el — „înstrăinarea unui monopol în mina unui excoec internațional, azî în faliment, scumpirea chibriturilor, închiderea fabricii din Cluj, reducerea personalului și a lucrătorilor de la celelalte fabrici la o treime, reducerea consumului la jumătate”. Tot atunci „International Telephone and Telegraph Corporation” din New York devine stăpînul telefonelor romînești. Concesionarea era dată în schimb unui împrumut de 8 milioane de dolari, restituit — conform datelor publicate — cîteva luni mai tîrziu. Cînd în 1941 statul romîn a dorit să răscumpere Societatea de Telefoane, a trebuit să plătească monopoluștilor americani 15 milioane de dolari, pentru care a vîndut din rezervele statului peste 12.295 kilograme aur.

În 1937 trustul american „Goodrich”, împreună cu unele cercuri de afaceri romînești, a înființat o fabrică de anvelope. Deși — cum arată Mihail Florescu în lucrarea „Avîntul industriei chimice” — din 1940 „Goodrich” nu și-a mai adus nici un fel de contribuție la fabricarea anvelopelor „Banloc”, trustul american încasa — din momentul în care fabrica a fost pusă în funcțiune și pînă la naționalizarea — cite un dolar pentru fiecare anvelopă și jumătate de dolar pentru fiecare cameră.

Aceștea erau cîteva din aspectele „colaborării” economice dintre Romînia și marile puteri capitaliste în anul trecutului. Urmările acestei politici s-au manifestat în continua EDGARD OBERST  
(Continuare în pag 2-a)







Spartachiada

13 MEDALII OLIMPICE...



In colectivele Energia

Simbătă 1 decembrie a fost o zi de adevărată sărbătoare pentru tinerii din cadrul colectivului sportiv „Energia” Cernavodă...



Leon Rotman (dreapta) alături de canotorul suedez Gert Fridriksson

Correspondent BANCOTA NICU

Iși confecționează schiuri și săniuțe

CRAIOVA (de la corespondentul nostru). — In aceste zile, in organizatiile U.T.M. din raionul Filiași au loc adunări deschise...

Vă amintiți cu câtă nerăbdare ați așteptat in zilele Olimpiadei de la Melbourne să citiți ziarul...

Melbourne de cei 48 de sportivi romini (fără a vorbi de ceilalți sportivi care au ocupat locuri onorabile) arată că un sport (cort, 27 la sută), dintre reprezentanții noștri participanți la întrecerile olimpice...

Cele 13 medalii câștigate la

In întrecerile de canoe. Acest sport introdus in țara noastră numai in anul regimului democrat-popular și-a cucerit la Olimpiada întilletea mondială...

Victorii însemnate au adus N. Linca, M. Dobrescu, Gh. Negrea și C. Dumitrescu. Comportarea acestor „carter” sportivi a întrecut toate așteptările...

Succesele canotorilor și boxerilor au fost continuate de trăgători. Pe poligonul „Williams-town” țintași romini Ștefan Petrescu, câștigător al medaliei olimpice de aur...

Mulți ziaristi participanți la Jocurile Olimpice se întrebau: cum se explică aceste succese?

Fără de trecut, sportul s-a bucurat in țara noastră in anii regimului de democrație populară de un sprijin larg și multilateral...

Analizând cel de-al doilea motiv, planarea menționată: un mare rol in izbucnirea evenimentelor de la 23 octombrie și in urmările lor tragice l-a avut grupul opoziției din partid...

A. PINTEA

Cupa R.P.R. la Oradea



Dar, să revenim la finala Cupei R.P.R. care a avut loc duminică pe stadionul Republicii in care victoria a revenit echipei Progresul Oradea cu 2-0 (0-0) și la care, publicul sportiv bucurându-se...

Succesul sportivilor sovietici

Comentariile presei mondiale

Ziarul „Argus” scrie că pentru prima oară după 60 de ani de când au fost inițiate olimpiadele moderne, S.U.A. cedează onorurile întilteții olimpice unei țări, alți in ceea ce privește numărul medalțiilor de aur...

Comentind victoriile lui Kuț, Banister remarcă: „Proble de 5.000 și 10.000 m. au arătat că gloria lui Zateok a fost preludată de Kuț, care, după mine, nu și-a spus încă ultimul cuvânt”

Presă australiană acordă o mare atenție rezultatelor finale ale Jocurilor olimpice. Ziarele „Sun” și „Argus” publică clasa-

Comentariile presei mondiale

Ziarul „Argus” scrie că pentru prima oară după 60 de ani de când au fost inițiate olimpiadele moderne, S.U.A. cedează onorurile întilteții olimpice unei țări, alți in ceea ce privește numărul medalțiilor de aur...

Comentind victoriile lui Kuț, Banister remarcă: „Proble de 5.000 și 10.000 m. au arătat că gloria lui Zateok a fost preludată de Kuț, care, după mine, nu și-a spus încă ultimul cuvânt”

Presă australiană acordă o mare atenție rezultatelor finale ale Jocurilor olimpice. Ziarele „Sun” și „Argus” publică clasa-



Atunci când, la sfârșitul Jocului, fotbalistii ordăni, s-au aliniat fericiți in fața obiectivelor aparatelor spre a-și fotografia, partenerii lor de întrecere, sportivii din Cimpia Turzii in frunte cu „veteranul” Mari, deși poate mai erau minții de înscuși și de faptul că au fost frustrați de un „11 m” clar, au venit să le strângă mâna și să-i felicite călduros...

Tinerii crescători de animale sînt fruntași

In fata gospodăriei de stat din comuna Ciucureasa stă in permanență sarcina de a crea sectorului zootehnic perspectiva unei dezvoltări continue. Pe măsură ce realizările cresc, e tot mai evidentă necesitatea de a studia amănunțit posibilitatea creșterii rentabilității fiecărui animal...

De atunci când, la sfârșitul Jocului, fotbalistii ordăni, s-au aliniat fericiți in fața obiectivelor aparatelor spre a-și fotografia, partenerii lor de întrecere, sportivii din Cimpia Turzii in frunte cu „veteranul” Mari, deși poate mai erau minții de înscuși și de faptul că au fost frustrați de un „11 m” clar, au venit să le strângă mâna și să-i felicite călduros...

Pregătiri pentru vacanța de iarnă

Se apropie zilele vacanței de iarnă pe care elevii și pionierii din întreaga țară o așteaptă cu nerăbdare. Cele mai frumoase zile și case de odihnă din Sinaia, Predeal, Tugană, Sovata, Buzeni și Homorod, vor fi transformată între 31 decembrie și 9 ianuarie in tabere care vor găzdui peste 2.900 de pionieri și școlari...

Organele locale ale U.T.M.-ului, Ministerul Învățământului și C.C. al Sindicatului lucrătorilor din învățămînt, pentru pionierii și elevii care vor pleca in tabere se va organiza de asemenea...

Hotărîrea plenarei Comitetului Central provizoriu al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar

BUDAPESTA 9 (Agerpres). — In zilele de 2, 3 și 5 decembrie a avut loc plenara Comitetului Central provizoriu al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar. Pe ordinea de zi a figurat problema: „Situatia politica și sarcinile partidului”...

Și înslășit, in evenimentele din Ungaria rolul principal al hotărîrilor l-a avut imperialismul internațional ale cărui scopuri, firește, depășeau cadrul problemei ungare. Din trecut recent — se spune in hotărîrea plenară — întreaga lume știe de provocările imperialismului internațional in Vietnam, Coreea, Taiwan și in legătură cu Suezul, Taiwan și in legătură cu imperialismul internațional nu a renunțat la tendințele sale de așupri și a exploata mai departe popoarele...

Acastă clică conducătoare, se spune in continuare in hotărîre, nu a fost in stare să recunoască și să îndrepte greșelile și crimele sale grave. După istoricul Congres al XX-lea al P.C.U.S. ea nu și-a schimbat de fapt atitudinea, nu a acordat atenție hotărîrilor și indicațiilor Congresului. Exasperații de greșelile grave, comunistii și cei fără partid, masele democratice au năvălit asupra grupului conducător...

Imperialiștii au avut următorul scop: Prin acordarea de ajutor in apacarea puterii in Ungaria de către contrarevoluție să creeze un focar de război, de la această scară intră in Europa. Aprecind evenimentele care au început la 23 octombrie, planarea subliniază că scopul contrarevoluției a constituit in îndreptarea greșelilor, cî răsturnarea puterii populare, lichidarea statului Republicii Populare Ungare și a cuceririlor ei socialiste. La întrebarea privind caracterul pe care l-a avut in esență sa rebeliunea armată de la 23 octombrie din Ungaria și anume dacă ea a fost revoluție sau o revoluție națională, noi putem să dăm, după faptele incontestabile, un singur răspuns: nu a fost nici una și nici alta. A fost o contrarevoluție. Noi trebuie să subliniem acest adevăr chiar și in cazul cînd știm că prin scopurile, intențiile și sentimentele lor, majoritatea covârșitoare a maselor populare care au participat la aceste evenimente din țara noastră nu a fost constituită din contrarevoluționari, ci din oameni ai muncii cinstiți, adevărați patrioți, fii credincioși ai Republicii Populare Ungare...

Vorbind despre evenimentele din luna octombrie trebuie să arătăm rolul negativ pe care l-a avut in aceste zile guvernul Imre Nagy. Ofensiva forțelor contrarevoluționare a fost înlesnită de nepunerea guvernului și de alune-carea sa permanentă spre dreapta. Acest lucru este confirmat de faptul că au fost acceptate astfel de revendicări care de pildă proclamarea arbitrară a neutralității fără garanție, denunțarea ilegală și imediată a tratatului de la Varșovia, cererea cu privire la intervenția O.N.U., apelul la rezistență față de trupele sovietice chemate in ajutor pentru zdrobirea forțelor contrarevoluționare, tolerarea activității și nelegăturilor partidelor contrarevoluționare și proclamarea unui asemenea sistem de mai multe partide care nu însemna altceva decît renunțarea la bazele socialismului. Guvernul Imre Nagy, in fruntea căruia se afla un comunist, a acoperit și camuflat cu

numele acestuia in ochii maselor, propria sa inactivitate față de forțele contrarevoluției și dezamăgirea teroarei abie, împiedicînd cunoașterea clară a adevăratelor propoziții ale premediei contrarevoluției. In capitolul in care sînt caracterizate particularitățile situației actuale se spune că după înfrîngerea suferită, mascîndu-se prin cuvintele „revoluționară”, „muncitorească”, contrarevoluția a chemat din nou pe oamenii muncii la greve și la boicot. După ce grevele și boicotul au eșuat in fața judecării sănătoase a majorității covârșitoare a muncitorilor, țărănilor și intelectualiilor, care năzuiesc spre muncă, ordine legală și pace, ea a renunțat la aceste locuzi și a recurs la noi metode de luptă. In prezent, sub pretextul luptei împotriva „stalinismului” și „rakosistilor” are loc persecutarea comunistilor. Pretutindeni unde are posibilitate, contrarevoluția caută să înlăture din instituțiile de stat, uzine și întreprinderi pe comunisti, muncitori simpli cinstiți, țărani și intelectuali cinstiți, oameni cu o stare de spirit progresistă. Contrarevoluția recurge la răspîndirea de zvonuri in scopuri de panică și la provocări anti-populare pentru a împiedica din nou procesul de restabilire a liniștii, muncă care a început pentru a împiedica întărirea ordinii legale. Văzînd că forța și influența ei asupra maselor scad pe zi ce trece, ea face încercări și eforturi disperate pentru a salva cauza ei pierdută. Insa populația, care dorește pace și liniștie, vede tot mai clar că aceste provocări nu fac altceva decît să intensifice reglementarea problemelor politice interne și a problemelor legate de suveranitatea noastră națională, și se desolidarizează tot mai mult de forțele contrarevoluționare, acționează tot mai hotărît împotriva lor in colaborare cu forțele armate interne. In capitolul cu privire la partid, plenara arată că Partidul Muncitoresc Socialist Ungar și-a desfășurat activitatea pe baza „eorile înalte ale proletariatului mondial — învățătura marxist-leninistă — și este un partid revoluționar unic al clasei muncitoare ungare. La baza lui stă hotărîrea istorică a Congresului de unificare din 1948, care a creat unitatea organizatorică și politică a partidelor comunist și social-democrat. Comitetul Central provizoriu al partidului condamnă orice tendință de a submina unitatea clasei muncitoare, care s-a statornicit in decursul istoriei. Aplicînd in mod creator marxism-leninismul, Partidul Muncitoresc Socialist Ungar dorește să construiască socialismul în conformitate cu particularitățile ungarice și cu cerințele istorice actuale. In rezoluție sînt stabilite cele mai importante sarcini ale partidului. In încheiere se spune: Căuștuz de ideile internaționalismului proletar, Partidul Muncitoresc Socialist Ungar consideră că bazele politicii noastre externe sînt prietenia strînsă și colaborarea cu Uniunea Sovietică și cu țările de democrație populară pe temeiul principiilor depline independente naționale, neantîrării și suveranității. Partidul consideră drept o sarcină primordială in politica sa începerea cit mai grabnică a unor tratative incheiate cu P.C.U.S. și P.M.S.U., precum și incheierea unor negocieri cu Uniunea Sovietică și guvernul Republicii Populare Ungare pentru gîndirea relațiilor dintre cele două state, pe baza depline egalități in drepturi și a independenței țării socialiste, precum și pe baza neamestecului in treburile interne. Comitetul Central provizoriu propune guvernului ca o sarcină urgentă de a pregăti, in conformitate cu scopurile declarației guvernamentale din 4 noiembrie, un plan de rezolvare a principalelor probleme politice și economice, un program de desfășurare a vieții pe baza unitii forțelor naționale progresiste și a dezvoltării mai departe a democrației socialiste.

Informație

Luni seara, in sala cinematografului Mărușteru a avut loc festivitatea deschiderii „Zilelor filmului bulgar”. La festivitate au participat: Al. Bulcan, vicepreședinte al I.R.R.C.S. Marin Stanciu, director general adjunct al Cinematografiei, precum și Caius Frantescu, șeful protocolului din Ministerul Afacerilor Externe, regi-zori, actori și alți lucrători din domeniul cinematografiei, un numeros public. Au fost de față S. Pavlov, ambasadorul R.P. Bulgaria la București, și alți membri ai Ambasadei, precum și alți membri ai corpului diplomatic. A fost prezentat in premieră filmul artistic in culori „Primul punct”, o producție a studiourilor bulgare realizat după scenariul lui V. Petrov, in regia lui B. Danovski. Filmul s-a bucurat de succes.

Prin grija C.C.S., a U.T.M., Ministerul Învățămîntului și C.C. al Sindicatului lucrătorilor din învățămînt, pentru pionierii și elevii care vor pleca in tabere se va organiza de asemenea...

Organele locale ale U.T.M.-ului, Ministerul Învățămîntului și C.C. al Sindicatului lucrătorilor din învățămînt, pentru pionierii și elevii care vor pleca in tabere se va organiza de asemenea...





## Azi — deschiderea conferinței N.A.T.O.

PARIS 10 (Agerpres). — La 11 decembrie se deschide la Paris conferința biannuală a consiliului ministerial al N.A.T.O. La această conferință participă miniștrii de Externe, de Finanțe și al Apărării ai țărilor membre ale pactului atlantic. Din declarațiile participanților la această conferință, precum și din relațiile agențiilor de presă și ziarelor reiese lipsura de cercurile conducătoare ale pactului atlantic acordă o importanță cu totul specială acestei conferințe.

„Va fi o conferință importantă, poate cea mai importantă de acest fel din câte au avut loc”, a declarat secretarul Departamentului de Stat al S.U.A., Dulles, la plecarea sa din Washington. Cuvintele rostite de Dulles la soseala sa la Paris lasă să se întrevadă din ce cauză această conferință e considerată atât de importantă de principalii ei inițiatori. „Trebuie să găsim cu orice preț modalitatea de a îngrupa divergențele dintre noi...”, a declarat Dulles, referindu-se la vehementele contradicții dintre aliații atlantici care au răbufnit împotriva Egiptului.

Actuala conferință N.A.T.O. se

deschide în condiții în care la vechile contradicții dintre diferiții participanți la pactul Atlantic s-au adăugat altele noi, a căror gravitate a fost recunoscută și de reprezentanții ai guvernelor englez și francez.

Conferința N.A.T.O. a fost precedată de un șir de declarații ale reprezentanților cercurilor conducătoare politice din Anglia și Franța care au arătat împedirea în Anglia anti-americanismului, a cuprins cercuri largi ale opiniei politice și parlamentare” (Associated Press) și că „în Franța nemulțumirea împotriva americanilor a luat proporții uriașe” (New York Times).

De altfel în ce privește Franța, însuși primul ministru Mollet a recunoscut în cadrul unui discurs radiotelevizat, rostit cu două zile înainte de deschiderea conferinței, că „în țară există puternice resentimente împotriva politicii americane.

Ținând seama de toate acestea este lesne de înțeles de ce observatorii politici occidentali consideră, după cum subliniază France Presse, că „Dulles a plecat în Europa pentru a înfățișa cea mai delicată misiune diplomatică din cariera sa”.

## Eden se reîntoarce...

KINGSTON 10 (Agerpres). — După cum anunță agenția France Presse, primul ministru al Angliei, Anthony Eden, va părăsi Jamaica la 13 decembrie. Correspondentul agenției semna-

lează că în insulă au avut loc manifestații antibritanice ale populației locale. În capitala Kingston au apărut inscripții prin care se cere ca Eden să părăsească neîntârziat insula.

## Intre „allați”

WASHINGTON 10 (Agerpres). — Senatorul democrat Harry Bird, președintele comisiei financiare a senatului american, a de-

clarat că este împotriva anulării plății dobânzilor la împrumutul de 3.500.000.000 dolari contractat de Marea Britanie în S.U.A. după ultimul război. Este vorba de suma de 82.000.000 dolari pe care guvernul britanic a anunțat că nu o poate plăti din cauza dificultăților financiare provocate de războiul împotriva Egiptului.

existente face necesară — după părerea lui Guy Mollet — o înțelegere între „cel turl mar” occidental „cel mai curând posibil”.

„Occupându-se de încercările a numeroși cercuri occidentale de a obține modificarea Cartei O.N.U., precum și de unele sugestii ca Franța să părăsească Organizația Națiunilor Unite, Guy Mollet a afirmat că „Franța nu va părăsi Organizația Națiunilor Unite, în orice caz nu o va părăsi cu siguranță atât timp cât ei (Guy Mollet — N.R.) va defini o parte din responsabilitate”.

În restul interviului său Guy Mollet a repetat obișnuitele camonii pe care presa reacționară din Franța le răspândește împotriva Egiptului și s-a dedat la o serie de calomnii antisovietice în legătură cu situația din Ungaria.

În ce privește ajutorul american pentru „allați” din Europa occidentală, Bird s-a pronunțat împotriva unui ajutor economic, dar a declarat că va sprijini acordarea unui ajutor militar.

## Lupii își pregătesc colții...

NEW YORK 10 (Agerpres). — Pentru a exploata nevoia acută de petrol în care se află țările Europei occidentale 15 societăți americane de petrol au format un cartel cu scopul de a duce o politică comună în ce privește livrările și stabilirea prețurilor la petrol.

Această fuziune, care contravine legislației anti-trust existente în Statele Unite, a fost prezentată Ministerului american al Justiției care și-a dat cu toate acestea aprobarea. Publicația vest-germană „Deutsche Woche” scrie în legătură cu aceasta că Ministerul Justiției și-a dat perfect seama că acest trust are drept scop să exploateze penuria de petrol din Europa occidentală în folosul concernelor americane și citează în acest sens declarația lui Herbert Brownell, ministrul de Justiție, care a spus că a ajuns „fără voință la concluzia că această fuziune trebuie aprobată deși ar avea motive să se opună la înființarea ei”.

## Campania electorală din Polonia

VARSOVIA 10 (Agerpres). — În întreaga Polonia au loc adevărate campanii electorale ale colectivelor din întreprinderi industriale, instituții, cooperative agricole de producție, gospodării de stat consacrate alegerilor pentru Seimul Republicii Populare Polone care vor avea loc în ianuarie 1957. Muncitorii, țărânii, intelectuali desemnează candidați la locul de deputați în Seimul R.P. Polone pe Edward Ochab; membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.U.P.

În surse diferite și demne de încredere — scrie ziarul „Humanité” — reiese că guvernul pune la cale un atac împotriva ziarului partidului. Se dă ca sigur că au și fost pregătite dispoziții pentru confiscarea și interzicerea ziarului „Humanité”, folosindu-se ca pretext în lupta dusă de noi împotriva războiului din Algeria, fide acțiunile pentru retragerea trupelor agresoare din Egipt. În realitate prin astfel de măsuri guvernul caută să satisfacă pretențiile cercurilor reacționare „M.R.P.” sau „independenți” care își susțin și-l împing pe calea unei asemenea politici.

## Ofensiva reacțiunii împotriva forțelor progresiste din Franța

PARIS 9 (Agerpres). — Condamnarea de către opinia publică a politicii contrară intereselor Franței dusă de guvernul Mollet în problemele Orientului Mijlociu și în ultima vreme și în problema Algeriei face ca în Franța să se strângă și mai mult rindurile forțelor republicane care cer o schimbare reală a politicii cercurilor conducătoare.

demn de a se numi astfel care să nu se declare gata de a apăra prin toate mijloacele existența Partidului Comunist Francez. Nu importă părerea pe care le avem despre politica partidului. Trebuie să spunem însă că libertatea noastră, este însăși garanția democrației în Franța.”

În fața acestor acțiuni hotărâte ale maselor populare cercurile conducătoare și elementele de dreapta din Franța au dezlănțuit o campanie de calomnii și atacuri prin care caută — așa cum scrie ziarul de dreapta — să „combata influența demobilizatoare a stângii”. În special Partidul Comunist Francez a devenit ținta atacurilor celor mai deșănțați din partea liderilor politici și a ziarelor de dreapta. La câteva zile după congresul grupurilor de dreapta ale „independenților” — la care au fost lansate o serie de calomnii la adresa P.C.F. — în ziarul catolic „La Croix” au apărut declarațiile liderului „moderat” Montel și ale liderului „M.R.P.” Menthon, care se pronunță „cu energie” pentru „reforme” urmând să restrângă cât mai mult acțiunile „opozitive de stnga” și să „sugrume Partidul Comunist”.

Cit de adevărate sînt afirmațiile revistei „France Observateur” se vedește din știrile cu privire la reacția unită și hotărâtă a oamenilor muncii francezi împotriva provocărilor reacțiunii. Acum cîteva zile la Tarbes muncitorii și întreaga populație au reacționat cu hotărâre împotriva provocărilor unui grup de huliganii care au încercat să atace sediul partidului comunist. Ziarele anunță că în două săptămîni pe listele de subscripție pentru repararea localurilor Partidului avariate în urma atacurilor provocatoare fasciste de luna trecută au fost strînse mai mult de 16 milioane franci. La alegerile municipale parțiale din Cambre (departamentul Morbihan) candidații partidului comunist au obținut pentru prima dată majoritatea absolută de voturi.

Săptămînalul burghez „France Observateur” denunță de asemenea politica autorităților care caută să se folosească de acțiunile provocatoare ale cercurilor de dreapta și ale huliganilor fasciști pentru a lovi în organizațiile democratice. „Este vorba acum — se scrie în articolul revistei — că guvernul amenință să găsească un alibi, un paravan în dosul căruia să acționeze pentru a cîștiga timp. Primul ministru Mollet se pare că a și cerut ministrului său de Interne, Gilbert Jules, să pregătească o lege excepțională prin care să se delege Partidul Comunist Francez ilegal, ca răspunzător pentru războiul din Algeria”.

După ce în continuarea articolului comentatorului revistei arată că nu este de acord cu politica Partidului Comunist, el subliniază totuși hotărîrea tuturor democraților francezi de a se opune atentatului pus la cale împotriva partidului. „Dacă guvernul va lua o asemenea hotărîre care constituie un atentat la libertățile democratice ale țării, se scrie mai departe în „France Observateur”, nu va exista nici un muncitor, intelectual sau om

„Știința tineretului”  
Pag. 4-a 11 decembrie 1956

## In Ungaria, guvernul ia măsuri energice împotriva elementelor contrarevoluționare

BUDAPESTA 10 (Agerpres). — Postul de radio Budapesta a transmis Declarația guvernului revoluționar muncitoresc-lărnesc cu privire la unele măsuri luate de guvern în vederea apărării Republicii Populare Ungare și în vederea aplicării legii și ordinii legale precum și în vederea apărării oamenilor muncii.

Incepînd de la 4 noiembrie, se spune în declarație, guvernul a luat măsuri energice pentru zdrobirea forțelor armate ale contrarevoluției pentru izolarea lor politice, pentru reluarea muncii productive, pentru asigurarea ordinii legale și asigurarea liniștii populare.

Nici după înfringerea de care a suferit-o pînă acum contrarevoluția nu a renunțat la realizarea scopurilor ei tihărești. Nevoind dorința poporului muncitor de a restabili cât mai curînd în țară ordinea legală și de a asigura continuarea nestîngherită a muncii productive ea încearcă să dezlănțuie noi atacuri. Arsenalul ei a rămas acurii: răspîndirea de zvorniri, teroare, chemare la grevă, noi provocări armate.

În acest consiliu s-au strecurat elemente contrarevoluționare și elemente dubioase. La conferința pe țară care a avut loc în ultimele zile aceste elemente au instigat la noi vărsări de sînge, la greve și provocări. Guvernul a dat dovadă de mare răbdare față de consiliul muncitoresc, ținînd seama de faptul că printre membrilor lui erau și muncitorii cinstiți. A devenit însă evident că în consiliul muncitoresc din Budapesta, muncitorii cu judecă-

mocratice și pentru instigare la grevă în rîndurile minerilor, precum și pe Vitlan Tibor, condamnat la 12 ani închisoare pentru organizarea unei acțiuni armate împotriva Republicii Populare, contrarevoluționari au pus la cale o manifestație. Ei au gonit cu forța din întreprinderi pe muncitorii și au tras cu mitraliere și puști automate asupra manifestațiilor și a membrilor forțelor politice. Au fost aruncate și grenade. Provocarea s-a soldat cu mai mulți morți și răniți.

Încercări de a se organiza asemenea provocări au avut loc și la Tatabanya, Bekescsaba și Battonya.

Declarația arată că contrarevoluția încearcă să folosească și consiliile muncitorești, care au luat ființă în toate întreprinderile industriale din țară. Guvernul a reglementat printr-un decret atribuțiile consiliilor muncitoreștii și dorește să se sprijine pe ele. Dar la Budapesta și în alte regiuni ale țării au luat ființă în ultimul timp fără nici o bază legală organe teritoriale ale consiliilor muncitoreștii, cu care guvernul nu a fost de acord și pe care nu le-a recunoscut. Consiliul muncitoresc din Budapesta, se subliniază în continuare în declarație, s-a ocupat exclusiv de probleme politice, urmînd să se transforme într-un organ al puterii de stat.

În acest consiliu s-au strecurat elemente contrarevoluționare și elemente dubioase. La conferința pe țară care a avut loc în ultimele zile aceste elemente au instigat la noi vărsări de sînge, la greve și provocări. Guvernul a dat dovadă de mare răbdare față de consiliul muncitoresc, ținînd seama de faptul că printre membrilor lui erau și muncitorii cinstiți. A devenit însă evident că în consiliul muncitoresc din Budapesta, muncitorii cu judecă-

te sănătoasă nu-și pot împune punctul de vedere față de elementele contrarevoluționare care sînt în majoritate și care vor tot mai fătîș să transforme consiliul muncitoresc din Budapesta într-o unealtă a contrarevoluției. De aceea guvernul pune în sfîra legii consiliul muncitoresc central din Budapesta și consiliile muncitoreștii teritoriale și interzice activitatea lor. În același timp guvernul revoluționar muncitoresc-lărnesc direcționează toate ministerele și instituțiile centrale și organele sîi teritoriale populare să dea cel mai larg sprijin consiliilor muncitoreștii din întreprinderi în realizarea sarcinilor lor economice și în exercitarea drepturilor și îndatoririlor lor.

În acest consiliu s-au strecurat elemente contrarevoluționare și elemente dubioase. La conferința pe țară care a avut loc în ultimele zile aceste elemente au instigat la noi vărsări de sînge, la greve și provocări. Guvernul a dat dovadă de mare răbdare față de consiliul muncitoresc, ținînd seama de faptul că printre membrilor lui erau și muncitorii cinstiți. A devenit însă evident că în consiliul muncitoresc din Budapesta, muncitorii cu judecă-

te sănătoasă nu-și pot împune punctul de vedere față de elementele contrarevoluționare care sînt în majoritate și care vor tot mai fătîș să transforme consiliul muncitoresc din Budapesta într-o unealtă a contrarevoluției. De aceea guvernul pune în sfîra legii consiliul muncitoresc central din Budapesta și consiliile muncitoreștii teritoriale și interzice activitatea lor. În același timp guvernul revoluționar muncitoresc-lărnesc direcționează toate ministerele și instituțiile centrale și organele sîi teritoriale populare să dea cel mai larg sprijin consiliilor muncitoreștii din întreprinderi în realizarea sarcinilor lor economice și în exercitarea drepturilor și îndatoririlor lor.

În acest consiliu s-au strecurat elemente contrarevoluționare și elemente dubioase. La conferința pe țară care a avut loc în ultimele zile aceste elemente au instigat la noi vărsări de sînge, la greve și provocări. Guvernul a dat dovadă de mare răbdare față de consiliul muncitoresc, ținînd seama de faptul că printre membrilor lui erau și muncitorii cinstiți. A devenit însă evident că în consiliul muncitoresc din Budapesta, muncitorii cu judecă-

te sănătoasă nu-și pot împune punctul de vedere față de elementele contrarevoluționare care sînt în majoritate și care vor tot mai fătîș să transforme consiliul muncitoresc din Budapesta într-o unealtă a contrarevoluției. De aceea guvernul pune în sfîra legii consiliul muncitoresc central din Budapesta și consiliile muncitoreștii teritoriale și interzice activitatea lor. În același timp guvernul revoluționar muncitoresc-lărnesc direcționează toate ministerele și instituțiile centrale și organele sîi teritoriale populare să dea cel mai larg sprijin consiliilor muncitoreștii din întreprinderi în realizarea sarcinilor lor economice și în exercitarea drepturilor și îndatoririlor lor.

te sănătoasă nu-și pot împune punctul de vedere față de elementele contrarevoluționare care sînt în majoritate și care vor tot mai fătîș să transforme consiliul muncitoresc din Budapesta într-o unealtă a contrarevoluției. De aceea guvernul pune în sfîra legii consiliul muncitoresc central din Budapesta și consiliile muncitoreștii teritoriale și interzice activitatea lor. În același timp guvernul revoluționar muncitoresc-lărnesc direcționează toate ministerele și instituțiile centrale și organele sîi teritoriale populare să dea cel mai larg sprijin consiliilor muncitoreștii din întreprinderi în realizarea sarcinilor lor economice și în exercitarea drepturilor și îndatoririlor lor.

te sănătoasă nu-și pot împune punctul de vedere față de elementele contrarevoluționare care sînt în majoritate și care vor tot mai fătîș să transforme consiliul muncitoresc din Budapesta într-o unealtă a contrarevoluției. De aceea guvernul pune în sfîra legii consiliul muncitoresc central din Budapesta și consiliile muncitoreștii teritoriale și interzice activitatea lor. În același timp guvernul revoluționar muncitoresc-lărnesc direcționează toate ministerele și instituțiile centrale și organele sîi teritoriale populare să dea cel mai larg sprijin consiliilor muncitoreștii din întreprinderi în realizarea sarcinilor lor economice și în exercitarea drepturilor și îndatoririlor lor.

## R. P. R. consideră trimiterea de observatori în țările vecine Ungariei ca incompatibilă cu Carta O. N. U.

NEW YORK 10 (Agerpres). — Ca răspuns la cererea formulată în rezoluția Organizației Națiunilor Unite prin care se recomandă admiterea de observatori ai O.N.U. în țările vecine cu Ungaria, delegatul permanent al Republicii Populare Romine, Atanase Joja a declarat într-o scrisoare trimisă luni secretarului general al O.N.U., Dag Hammarskjöld, că Republica Populară Romină consideră că trimiterea de observatori în țările vecine Ungariei este incompatibilă cu Carta Națiunilor Unite.

În acest consiliu s-au strecurat elemente contrarevoluționare și elemente dubioase. La conferința pe țară care a avut loc în ultimele zile aceste elemente au instigat la noi vărsări de sînge, la greve și provocări. Guvernul a dat dovadă de mare răbdare față de consiliul muncitoresc, ținînd seama de faptul că printre membrilor lui erau și muncitorii cinstiți. A devenit însă evident că în consiliul muncitoresc din Budapesta, muncitorii cu judecă-

## Se pregătește deblocarea Canalului de Suez

CAIRO 10 (Agerpres). — La Cairo au sosit membrii Comitetului de experți înființat de secretarul general al O.N.U. pentru supravegherea deblocării Canalului de Suez. Comitetul, din care fac parte nouă americani, șase danezi și cinci olandezi, este condus de generalul Raymond Albert Wheeler, consilier al Băncii internaționale de reconstrucție și dezvoltare.

## La O.N.U. se agită din nou „problema ungară”

NEW YORK 10 (Agerpres). — La 10 decembrie, la insistența reprezentanților grupului de țări în frunte cu S.U.A., Adunarea Generală a O.N.U. a fost împiedicată din nou să examineze problemele importante de pe ordinea ei de zi. În loc să treacă la examinarea acestor probleme, după cum s-a hotărît anterior, delegația americană a sîrîrit o nouă zarvă în jurul așa-zisei „probleme ungară”. În acest scop delegația S.U.A. sprijinită de 15 delegații a adus în fața adunării un nou proiect de rezoluție care prezintă evenimentele din Ungaria într-o lumină falsă. În legătură cu eșecul aventurii contrarevoluționare din Ungaria autorii proiectului de rezoluție încearcă din nou să se amestece în treburile interne ale Ungariei și în relațiile ei cu Uniunea Sovietică. Autorii rezoluției insistă încă odată să fie trimiși „observatori” în Ungaria și să fie retrase din R.P. Ungară trupele sovietice, care, după cum se știe, se află acolo în baza Tratatului de la Varșovia și a acordurilor încheiate între cele două țări.

Divulgînd adevăratul scop al noii diversivsi a gușmanilor slăbirii încordării internaționale, delegatul statului Peru, Beaudane a încercat „să dovedească” că în prezent „nu este momentul” pentru a se discuta în cadrul O.N.U. probleme ca dezarmarea și slăbirea încordării internaționale. Beaudane și-a colegii săi, a insistat să fie trimiși „observatori” în Ungaria și „să fie condamnate” Uniunea Sovietică față de ajutorul acordat poporului ungar la înăbușirea putch-ului fascist.

Delegatul australian Walker a cerut trimiterea urgentă de „observatori” ai O.N.U. în Austria — singura țară vecină cu Ungaria, al cărei guvern a acceptat în mod servil să-și pună teritoriul său la dispoziția așa-zitelor „observatori” chemați să joace un rol bine stabilit în agravarea încordării din Europa.

Dezbaterea a continuat în cursul după-amiezii de luni.

## Cresc cheltuielile militare ale S.U.A.

WASHINGTON 9 (Agerpres). — După cum transmite agențiile americane de presă, ministrul Apărării al S.U.A., Charles Wilson, a declarat la 7 decembrie în urma unei întrevederi cu președintele Eisenhower că bugetul militar al S.U.A. pentru anul fiscal care începe la 1 iulie 1957 va fi mai mare decît actualul buget cu aproximativ 2 miliarde dolari.

## Demisia lui Herbert Hoover

WASHINGTON 10 (Agerpres). — După cum transmite agențiile americane de presă, Casa Albă a anunțat că subsecretarul de stat Herbert Hoover și-a prezentat simbioză demisia, care va intra în vigoare de la 1 februarie 1957. Președintele Eisenhower l-a numit în locul acesteia pe Christiaan Herter, guvernatorul statului Massachusetts, al cărui mandat de guvernator expiră la începutul lunii ianuarie 1957.

## Devastat clubul partidului comunist

Cu cîteva zile înainte de aceasta a-ă săvîrșit un atac împotriva clubului din Tel Aviv al Uniunii Tineretului Comunist. Totuși, agresorii au întîmpinat rezistență. În cursul ciocnirii au fost rănite cîteva persoane. Ziarul remarcă că aceste atacuri au fost săvîrșite cu îngăduința deplină a autorităților.

## Jurnal despre tratativele romino-sovietice la postul de televiziune Moscova

MOSCOVA 9 (Agerpres). — În seara zilei de 8 decembrie postul de televiziune Moscova a transmis un jurnal special „Tratativele romino-sovietice de la Moscova”. Jurnalul înfățișează tratativele care au avut loc la Moscova între delegațiile guvernamentale ale R.P.R. și U.R.S.S. Operatorii cinematografici au fixat pe peliculă primirea făcută la gara Kiev din Moscova, delegații R.P.R., șefii delegațiilor guvernamentale, primirea ospesilor

## Lucrările Congresului Partidului Comunist din Italia

ROMA 10 (Agerpres). — La Congresul al VIII-lea al Partidului Comunist din Italia au început la 9 decembrie discuțiile pe marginea raportului prezentat de Palmiro Togliatti, secretar general al partidului. A vorbit Sereni, membru al conducerii partidului, care a arătat necesitatea intensificării luptei partidului comunist pentru lărgirea influenței sale în rîndurile unor noi pături tot mai largi ale populației.

agresivului împotriva Egiptului, Trivelli a subliniat că înfrîngerea colonialismului deschide perspective noi în fața mișcării muncitorești europene. El a arătat că în rîndurile organizațiilor socialiste ale tineretului din Europa este criticată tot mai mult politica reformistă. C.C. al Federației Tineretului Comunist din Italia, a spus el, a propus tuturor organizațiilor europene ale tineretului social-democrat comunist și democrat să ajungă la un acord asupra principalelor probleme internaționale în vederea luptei comune pentru menținerea păcii.

Referindu-se la criza imperia-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-

## La 12 decembrie, Consiliul de Securitate va examina problema admiterii în O.N.U. a Japoniei și R. P. Mongole

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Secretariatul O.N.U. a anunțat că a fost fixată o ședință a Consiliului de Securitate pentru 12 decembrie la care, conform ordinii de zi preliminare, se va examina problema admiterii Japoniei și R. P. Mongole în O.N.U. În legătură cu aceasta, secretarul O.N.U. a difuzat o serie de documente referitoare la admiterea de noi membri. Printre acces-

Referindu-se la criza imperia-